



**SECTION 1 - Renseignements sur le produit**

Identificateur du Produit: Supreme Color Shield Metallic Paint

5001 Aluminum

5002 Silver

5003 Gold

**Utilisation du Produit:** Peinture de première couche

**Nom du fabricant:** Aerove Industries Inc.

**Adresse:** 1198 Mark Circle, Gardnerville, NV 89410

**Téléphone d'urgence:** 1-800-424-9300

**Date de préparation:** Février 22, 2008

**SECTION 2 - Ingrédients dangereux**

Ingrédients dangereux	Poids %	Numéro CAS	LD <sub>50</sub> de l'ingrédient (espèces & voies)	LC <sub>50</sub> de l'ingrédient (espèces)
Propane	10 - 30	74-98-6	N / AV	N / AV
n-Butane	7 - 13	106-97-8	N / AV	N / AV
Isobutane	3 - 7	75-28-5	N / AV	57 pph / 15 min (Rat)
5001 Contient également:				
Acetone	15 - 40	67-64-1	5800 mg / kg (Rat-Oral)	21000 ppm / 8 hr (Rat)
Aliphatic Petroleum Distillates	10 - 30	64742-89-8	N / AV	N / AV
n-Butanol	3 - 7	71-36-3	2500 mg / kg (Rat-Oral)	> 8,000 ppm / 4 hr (Rat)
Dipropylene Glycol Methyl Ether	1 - 5	34590-94-8	N / AV	N / AV
5002 Contient également:				
Hexane	10 - 30	110-54-3	2870 mg / kg (Rat-Oral)	N / AV
Xylene	7 - 13	1330-20-7	4300 mg / kg (Rat-Oral)	6700 ppm / 4 hr (Rat)
p-Chlorobenzotrifluoride	7 - 13	98-56-6	11500 mg / kg (Mouse-Oral)	20 g / m <sup>3</sup> (Mouse)
5003 Contient également:				
Acetone	15 - 40	67-64-1	5800 mg / kg (Rat-Oral)	21000 ppm / 8 hr (Rat)
n-Butyl Acetate	10 - 20	123-86-4	N / AV	N / AV

**SECTION 3 - Données physiques**

**Etat physique:** Aérosol **Gravité spécifique:** 0.9 **Taux d'évaporation:** Plus rapide que l'acétal Butylique  
**Point d'ébullition:** N / AP **Point de congélation:** N / AV **pH:** N / AP  
**Densité de la vapeur (air = 1):** plus lourd que l'air **Pression de la vapeur (psig):** de 50 - à 60  
**Odeur et apparence:** Odeur de cétone / liquide opaque

**SECTION 4 - Données sur l'incendie et l'explosion**

**Inflammabilité:** Aérosol inflammable en cas de contact avec des étincelles, une flamme ou un exposition sous très haute température.  
**Moyens d'extinction:** *Extincteur* - dioxyde de carbone, produit chimique sec, jet d'eau. *Précaution contre l'incendie* - traiter le produit comme un cylindre à gaz sous pression. La pression d'un container fermé peut s'intensifier sous l'exposition de haute température. Arroser d'eau froide pour atténuer et éviter l'intensification de la pression. En cas d'incendie utiliser des masques à oxygène.  
**Point d'éclair:** < 0°F (-18°C) **Méthode utilisée:** Estimation  
**Seuil minimal d'inflammabilité:** 0.9% **Seuil maximal d'inflammabilité:** 12.8%  
**Température d'auto-inflammabilité:** N / AV **Produits de combustion dangereuse:** Monoxyde de carbone, Dioxyde de carbone.  
**Données sur l'explosion - Sensibilité aux chocs:** Néant **Données sur l'explosion - Sensibilité aux décharges électrostatiques:** Néant

**NOTE:** N / AP =Non applicable N / AV = Non disponible

**SECTION 5 - Données sur la réactivité**

**Stabilité chimique:** Stable  
**Conditions et réactivités:** Néant

**Incompatibilité avec d'autres substances:** Oxydants forts  
**Produits de décomposition dangereuse:** Néant

**SECTION 6 - Propriétés toxicologiques**

**Principales voies d'administration:** Contact avec la peau, contact avec les yeux, inhalation  
**Effets d'exposition aiguë au produit:**  
*Contact avec la peau* - Irritation.  
*Contact avec les yeux* - Irritation.  
*Inhalation* - Irritation. Peut donner le vertige, maux de tête et/ou mal de tête. L'abus intentionnel délibérément en concentrant et en inhalant le contenu peut être nocif ou mortel.  
**Effets d'exposition chronique au produit:** Dermatite. Les rapports ont associé la surexposition répétée et prolongée aux dissolvants au cerveau permanent et aux dommages nerveux de système. La surexposition répétée peut également endommager des reins, des poumons, le foie, le coeur et le sang.

**Limites d'exposition (TLV):**

Propane	2500 ppm TWA - ACGIH 2005
n-Butane	800 ppm TWA - ACGIH 2005
Isobutane	N / AV - ACGIH 2005
Acetone	500 ppm TWA and 750 ppm STEL - ACGIH 2005
Aliphatic Petroleum Distillates	N / AV - ACGIH 2005
n-Butanol	20 ppm - ACGIH 2003
Dipropylene Glycol Methyl Ether	100 ppm TWA (skin) & 150 ppm STEL - ACGIH 2003
Hexane	50 ppm TWA (Skin) - ACGIH 2005
Xylene	100 ppm TWA and 150 ppm STEL - ACGIH 2005
p-Chlorobenzotrifluoride	N / AV - ACGIH 2003

**Irritation:** La peau, les yeux et les voies respiratoires.

**Sensibilité:** N / AV

**Cancérogénicité:** Le produit n'a pas été cité comme une substance cancérogène humaine par IARC, ACGIH, NTP ou OSHA.

**Effets de reproduction toxique:** N / AV **Téatogénicité:** N / AV **Mutagénicité:** N / AV **Produits synergiques:** N / AV

**SECTION 7 - Mesures préventives**

**Equipements de protection personnelle (PPE):**

Gants - Oui Masque respiratoire - Oui Lunettes de protection - Oui Chaussures de protection - Non Vêtements - Non Autres - Non  
**Protection de la peau** - Les gants à résistance chimique tels que les gants en caoutchouc de Néoprène ou de Nitrile.  
**Protection respiratoire** - Dans un environnement peu ventilé, utiliser un NIOSH approuvé comme Respirateur à Vapeur Organique de Cartridge. Pour une concentration au-dessus du TLV (comme défini dans la section 6), utiliser un respirateur équipé d'air positif.  
**Protection des yeux** - Verres de sûreté ou lunettes.

**Contrôles d'ingénieries:** Une ventilation générale pour maintenir la limite d'exposition au produit au-dessous du TLV comme défini dans la section 6.

**Mesures à prendre en cas de fuite ou de déversement:** Enlever toutes sources d'allumage. Aérer le secteur. Empêcher le produit d'atteindre une source d'eau. Utiliser un matériel inerte absorbant et des outils non-étincelants.

**Méthodes d'élimination:** En accords avec les régulations locales, étatiques/provinciales ou territoriales et fédérales. Ne pas brûler des containers fermés.

**Méthodes et équipements pour la manutention:** Ne pas utiliser le produit près d'une source de chaleur, des étincelles ou d'une flamme. Utiliser PPE comme défini dans la section 7.

**Condition d'entreposage:** Ne pas entroposer près d'une source de chaleur, des étincelles, d'une flamme ou dans un endroit où la température dépasse 120°F (49°C).

**Renseignements spéciaux en matière d'expédition:** Commodité pour usagers ORM-D.

**SECTION 8 - Premiers soins**

**Inhalation:** Déplacer de la source d'exposition, consulter un médecin si les symptômes persistent.

**Ingestion:** Ne pas provoquer le vomissement. Boire beaucoup d'eau, consulter un médecin.

**Contact avec la peau:** Laver la surface affectée avec le savon et de l'eau. Enlever les vêtements contaminés, consulter un médecin si l'irritation persiste.

**Contact avec les yeux:** Rincer immédiatement avec de l'eau pendant 15 minutes, consulter un médecin si l'irritation persiste.

**SECTION 9 - Renseignements sur l'élaboration**

**Elaborer par:** Département technique

**Numéro de téléphone:** 775-782-0100

**Date de préparation:** 2-22-08

LES INFORMATIONS CONTENUES ICI PEUVENT ETRE CONSIDEREES COMME PRECISES, SANS ETRE GARANTIES.  
 CE CONSEIL D'UTILISATION NE CONSTITUE PAS UNE SPECIFICATION LEGALE DU PRODUIT.



**SECTION 1 - Renseignements sur le produit**

Identificateur du Produit: Supreme Color Shield Paint

5004 Safety Blue	5010 Safety Orange	5016 Flat Black
5005 Light Blue	5011 Equipment Orange	5017 Black
5006 Safety Green	5012 Safety Red	5018 Flat White
5007 Hunter Green	5013 Brite Red	5019 White
5008 Safety Yellow	5014 Sand	5020 Light Gray (ANSI - 61)
5009 Equipment Yellow	5015 Brown	5049 Meter Gray (ANSI - 49)
		5050 Padmount Green

Utilisation du Produit: Peinture de première couche

Nom du fabricant: Aerove Industries Inc.

Adresse: 1198 Mark Circle, Gardnerville, NV 89410

Téléphone d'urgence: 1-800-424-9300

Date de préparation: Janvier 3, 2008

**SECTION 2 - Ingrédients dangereux**

Ingrédients dangereux	Poids %	Numéro CAS	LD <sub>50</sub> de l'ingrédient (espèces & voies)	LC <sub>50</sub> de l'ingrédient (espèces)
Acetone	15 - 40	67-64-1	5800 mg / kg (Rat-Oral)	21000 ppm / 8 hr (Rat)
Propane	10 - 30	74-98-6	N / AV	N / AV
Aliphatic Hydrocarbon	5 - 10	8032-32-4	N / AV	N / AV
n-Butane	3 - 7	106-97-8	N / AV	N / AV
Dipropylene Glycol Methyl Ether	1 - 5	34590-94-8	N / AV	N / AV
Isobutane	1 - 5	75-28-5	N / AV	57 pph / 15 min (Rat)
Aliphatic Petroleum Distillates	1 - 5	64742-89-8	N / AV	N / AV
<b>5016, 5018 &amp; 5019 Contient également:</b>				
Aliphatic Hydrocarbon	.5 - 1.5	8052-41-3	N / AV	N / AV

**SECTION 3 - Données physiques**

**Etat physique:** Aérosol **Gravité spécifique:** 0.9 **Taux d'évaporation:** Plus rapide que l'acétal Butylique  
**Point d'ébullition:** N / AP **Point de congélation:** N / AV **pH:** N / AP  
**Densité de la vapeur (air = 1):** plus lourd que l'air **Pression de la vapeur (psig):** de 50 - à 60  
**Odeur et apparence:** Odeur de cétone / liquide opaque

**SECTION 4 - Données sur l'incendie et l'explosion**

**Inflammabilité:** Aérosol inflammable en cas de contact avec des étincelles, une flamme ou un exposition sous très haute température.  
**Moyens d'extinction:** *Extincteur* - dioxyde de carbone, produit chimique sec, jet d'eau. *Précaution contre l'incendie* - traiter le produit comme un cylindre à gaz sous pression. La pression d'un container fermé peut s'intensifier sous l'exposition de haute température. Arroser d'eau froide pour atténuer et éviter l'intensification de la pression. En cas d'incendie utiliser des masques à oxygène.  
**Point d'éclair:** < 0°F (-18°C) **Méthode utilisée:** Estimation  
**Seuil minimal d'inflammabilité:** 0.9% **Seuil maximal d'inflammabilité:** 12.8%  
**Température d'auto-inflammabilité:** N / AV **Produits de combustion dangereuse:** Monoxyde de carbone, Dioxyde de carbone.  
**Données sur l'explosion - Sensibilité aux chocs:** Néant **Données sur l'explosion - Sensibilité aux décharges électrostatiques:** Néant

**SECTION 5 - Données sur la réactivité**

**Stabilité chimique:** Stable **Incompatibilité avec d'autres substances:** Oxydants forts  
**Conditions et réactivités:** Néant **Produits de décomposition dangereuse:** Néant

**NOTE:** N / AP =Non applicable N / AV = Non disponible

**Principales voies d'administration:** Contact avec la peau, contact avec les yeux, inhalation

**Effets d'exposition au produit:**

*Contact avec la peau* - Irritation.

*Contact avec les yeux* - Irritation.

*Inhalation* - Irritation. Peut donner le vertige, maux de tête et/ou mal de tête. L'abus intentionnel délibérément en concentrant et en inhalant le contenu peut être nocif ou mortel.

**Effets d'exposition chronique au produit:** Dermate. Les rapports ont associé la surexposition répétée et prolongée aux dissolvants au cerveau permanent et aux dommages nerveux de système. La surexposition répétée peut également endommager des reins, des poumons, le foie, le coeur et le sang.

**Limites d'exposition (TLV):**

Acetone	500 ppm TWA and 750 ppm STEL - ACGIH 2005
Propane	2500 ppm TWA - ACGIH 2005
Aliphatic Hydrocarbon	300 ppm TWA - ACGIH 2005
n-Butane	800 ppm TWA - ACGIH 2005
Dipropylene Glycol Methyl Ether	100 ppm TWA (skin) & 150 ppm STEL - ACGIH 2003
Isobutane	N / AV - ACGIH 2005
Aliphatic Petroleum Distillates	N / AV - ACGIH 2005

**Irritation:** La peau, les yeux et les voies respiratoires.

**Sensibilité:** N / AV

**Cancérogénicité:** Le produit n'a pas été cité comme une substance cancérogène humaine par IARC, ACGIH, NTP ou OSHA.

**Effets de reproduction toxique:** N / AV **Téatogénicité:** N / AV **Mutagénicité:** N / AV **Produits synergiques:** N / AV

**SECTION 7 - Mesures préventives**

**Equipements de protection personnelle (PPE):**

Gants - Oui Masque respiratoire - Oui Lunettes de protection - Oui Chaussures de protection - Non Vêtements - Non Autres - Non

*Protection de la peau* - Les gants à résistance chimique tels que les gants en caoutchouc de Néoprène ou de Nitrile.

*Protection respiratoire* - Dans un environnement peu ventilé, utiliser un NIOSH approuvé comme Respirateur à Vapeur Organique de Cartridge.

Pour une concentration au-dessus du TLV (comme défini dans la section 6), utiliser un respirateur équipé d'air positif.

*Protection des yeux* - Verres de sûreté ou lunettes.

**Contrôles d'ingénieries:** Une ventilation générale pour maintenir la limite d'exposition au produit au-dessous du TLV comme défini dans la section 6.

**Mesures à prendre en cas de fuite ou de déversement:** Enlever toutes sources d'allumage. Aérer le secteur. Empêcher le produit d'atteindre une source d'eau. Utiliser un matériel inerte absorbant et des outils non-étincelants.

**Méthodes d'élimination:** En accords avec les régulations locales, étatiques/provinciales ou territoriales et fédérales. Ne pas brûler des containers fermés.

**Méthodes et équipements pour la manutention:** Ne pas utiliser le produit près d'une source de chaleur, des étincelles ou d'une flamme. Utiliser PPE comme défini dans la section 7.

**Condition d'entreposage:** Ne pas entroposer près d'une source de chaleur, des étincelles, d'une flamme ou dans un endroit où la température dépasse 120°F (49°C).

**Renseignements spéciaux en matière d'expédition:** Commodité pour usagers ORM-D.

**SECTION 8 - Premiers soins**

**Inhalation:** Déplacer de la source d'exposition, consulter un médecin si les symptômes persistent.

**Ingestion:** Ne pas provoquer le vomissement. Boire beaucoup d'eau, consulter un médecin.

**Contact avec la peau:** Laver la surface affectée avec le savon et de l'eau. Enlever les vêtements contaminés, consulter un médecin si l'irritation persiste.

**Contact avec les yeux:** Rincer immédiatement avec de l'eau pendant 15 minutes, consulter un médecin si l'irritation persiste.

**SECTION 9 - Renseignements sur l'élaboration**

**Elaborer par:** Département technique

**Numéro de téléphone:** 775-782-0100

**Date de préparation:** 1-03-08

LES INFORMATIONS CONTENUES ICI PEUVENT ETRE CONSIDEREES COMME PRECISES, SANS ETRE GARANTIES.  
 CE CONSEIL D'UTILISATION NE CONSTITUE PAS UNE SPECIFICATION LEGALE DU PRODUIT.

CF5004MA